

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2024 / 05 / 02

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): E N 3 1 7 9 4 2 7 3 5 J P 送達手段 (Shipped Per) : E M S 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.
お届け先 (Addressee): Kim Dae-il Kim Dae-il Room 1401, Building 202, 37, Songi-ro 32-gil, Songpa-gu, Seoul (Munjeong-dong, Munjeong Prugio Apartment) 05797, KOREA TEL 010-3152-7475 FAX 010-3152-7475	

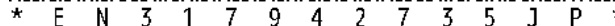
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 4.62	USD 13.86
総合計 (Total)			3		USD 13.86

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) **EN 317 942 735 JP**

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2024 05 02		損害要償額 総重量 Total gross weight g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		To (Addressee) Name & Address Kim Dae-il Kim Dae-il Room 1401, Building 202, 37, Songji-ro 32-gil, Songpa-gu, Seoul (Munjeong-dong, Munjeong Prugio Apartment) Postal Code 05797		国 JAPAN 郵便番号 Postal Code 135-0064		国 KOREA 郵便番号 Postal Code 05797	
TEL +82-70-8094-1892		FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		TEL 010-3152-7475 FAX 010-3152-7475	
Health food		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained	
		正味重量 Net weight g		内容品の価格 Value		内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents	
		3		USD13.86			
		No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円) Total Value 1386 Yen			
		内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物			

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	Country KOREA	日付印 Date Stamp
135-0064 TEL +82-70-8094-1892 FAX	JAPAN		【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo						お届け先 Kim Dae-il Kim Dae-il Room 1401, Building 202, 37, Songiro 32-gil, Songpa-gu, Seoul (Munjeong-dong, Munjeong Prugio Apartment)					
135-0064						05797					
TEL +82-70-8094-1892						Country KOREA					
FAX						TEL010-3152-7475 FAX 010-3152-7475					
内容品詳細						積票要領額 (円)					
HSコード						商品見本					
原産国						☐ 贈物 ☐ 商品見本					
個数						☒ 販売品 ☐ その他					
正味重量						☐ 送込品 ☐ 書籍					
USD13.86						日本円換算額合計 (円) 1386					
No commercial value for customs purpose only.											
Health food						郵便料金 (円) 送料金 (円) 印刷金 (円)					
3						合計 (円) (Postage)					
						Date Stamp					

☒ 内品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開投される場合があることに同意します。

受付局控 10年保存